



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO

Katowice, dnia 27 maja 2014 r.

Poz. 2953

### UCHWAŁA NR 321/XXXVII/2014 RADY GMINY DĘBOWIEC

z dnia 20 maja 2014 r.

#### w sprawie zmiany budżetu Gminy Dębowiec na 2014 r.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4, pkt 9 lit. c, lit. d oraz lit. i ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (t.j. Dz. U. z 2013 r., poz. 594) oraz art. 211, art. 212, art. 214, art. 215, art. 217, art. 222, art. 235, art. 236, art. 237, art. 239, art. 242 i art. 258 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (t.j. Dz. U. z 2013r, poz. 885 z późn. zm.)

#### Rada Gminy Dębowiec uchwała:

§ 1. Zwiększyć dochody budżetu Gminy na 2014 r. o kwotę 700.843,00 zł w działach: Zmniejszyć dochody budżetu Gminy na 2014 r. o kwotę 607.911,25 zł w działach:

Dział	Przeznaczenie	Wyszczególnienie	Kwota w złotych	
			Zwiększenia	Zmniejszenia
750	Administracja publiczna		268 043,00	177 111,25
		<u>Dochody bieżące:</u> Wpływy z różnych dochodów	4 000,00	
		<u>Dochody majątkowe:</u> <b>Fundusze unijne</b> – Środki na dofinansowanie własnych inwestycji gmin (związków gmin), powiatów (związków powiatów), samorządów województw, pozyskane z innych źródeł * „ <i>Rewitalizacja centrum gminy – Budowa pawilonu wielofunkcyjnego w Dębowcu</i> ”	264 043,00	177 111,25
756	Dochody od osób prawnych, od osób fizycznych i od innych jednostek nieposiadających osobowości prawnej oraz wydatki związane z ich		432 400,00	

	<b>poborem</b>			
		<u>Dochody bieżące:</u> Opłata od posiadania psów	1 600,00	
		<u>Dochody bieżące:</u> Wpływy z innych lokalnych opłat pobieranych przez jednostki samorządu terytorialnego na podstawie odrębnych ustaw	429 800,00	
		<u>Dochody bieżące:</u> Odsetki od nieterminowych wpłat z tytułu podatków i opłat	1 000,00	
<b>852</b>	<b>Pomoc społeczna</b>		<b>400,00</b>	
		<u>Dochody bieżące:</u> Wpływy z usług	400,00	
<b>900</b>	<b>Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>			<b>430 800,00</b>
		<u>Dochody bieżące:</u> Wpływy z innych lokalnych opłat pobieranych przez jednostki samorządu terytorialnego na podstawie odrębnych ustaw		429 800,00
		<u>Dochody bieżące:</u> Pozostałe odsetki		1 000,00
		<b>Razem:</b>	<b>700 843,00</b>	<b>607 911,25</b>

Budżet Gminy po dokonaniu powyższych zmian po stronie dochodów wynosi: **16.999.819,65 zł**, w tym: Ø dochody bieżące w kwocie **15.953.537,81 zł**; Ø dochody majątkowe w kwocie **1.046.281,84 zł**.

§ 2. Zwiększyć wydatki budżetu Gminy na 2014 r. o łączną kwotę **612.718,39 zł** w działach i rozdziałach:  
Zmniejszyć wydatki budżetu Gminy na 2014 r. o łączną kwotę **88.781,39 zł** w działach i rozdziałach:

Dział	Rozdział	Przeznaczenie	Wyszczególnienie	Kwota w złotych	
				Zwiększenia	Zmniejszenia
<b>600</b>		<b>Transport i łączność</b>		<b>612 718,39</b>	<b>86 718,39</b>
	<u>60016</u>		<u>Drogi publiczne gminne</u>	<u>612 718,39</u>	<u>86 718,39</u>
		<u>Wydatki majątkowe, w tym:</u>		612 718,39	86 718,39
		Inwestycje i zakupy inwestycyjne		612 718,39	
		Inwestycje i zakupy inwestycyjne, w tym na programy finansowane z udziałem środków UE			86 718,39
		* „Odtworzenie infrastruktury drogowej”		13 000,00	
		* „Remont dróg asfaltowych na terenie gminy”		434 200,00	
		* „Remonty przepustów		35 200,00	

		<i>w ciągu dróg gminnych wraz z umocnieniem rowów</i>			
		<i>* „Frezowanie na drodze stara DK1”</i>		17 600,00	
		<i>* „Modernizacja dróg gminnych”</i>		26 000,00	
		<i>* „Utwardzenie placu rekreacyjnego z miejscami postojowymi w Simoradzu”</i>		86 718,39	
		<i>* „Utwardzenie placu rekreacyjnego z miejscami postojowymi w Simoradzu”</i>			86 718,39
<b>750</b>		<b>Administracja publiczna</b>			<b>2 063,00</b>
	<u>75095</u>		<u>Pozostała działalność</u>		<u>2 063,00</u>
		<u>Wydatki bieżące, w tym:</u>			2 063,00
		Wydatki na programy finansowane z udziałem środków UE			2 063,00
			<b>Razem:</b>	<b>612 718,39</b>	<b>88 781,39</b>

Budżet Gminy po dokonaniu powyższych zmian po stronie wydatków wynosi: **18 341 680,48 zł**, w tym:  $\emptyset$  wydatki bieżące w kwocie **14.623.986,35 zł**;  $\emptyset$  wydatki majątkowe w kwocie **3.717.694,13 zł**.

**§ 3. Zmienić treść tabeli nr 3 do budżetu na 2014 r. – „Wydatki inwestycyjne na 2014 r.”** do Uchwały Rady Gminy Dębowice Nr 294/XXXIII/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie uchwalenia budżetu Gminy Dębowice na 2014 r. i jego treść zastąpić **załącznikiem nr 1** do niniejszej uchwały.

**§ 4. Zmienić treść tabeli nr 4 do budżetu na 2014 r. – „Zestawienie przychodów i rozchodów budżetu Gminy Dębowice w 2014 r.”** do Uchwały Rady Gminy Dębowice Nr 294/XXXIII/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie uchwalenia budżetu Gminy Dębowice na 2014 r. i jego treść zastąpić **załącznikiem nr 2** do niniejszej uchwały.

**§ 5. 1.** Rozchody budżetu ustala się w kwocie: **652 912,47 zł** w tym:

a) spłata kredytów w kwocie: 396 200,00 zł

b) spłata pożyczek w kwocie: 256 712,47 zł

2. Przychody budżetu w kwocie: **1 994 773,30 zł**

a) z otrzymanych kredytów 0,00 zł

c) z otrzymanych pożyczek 0,00 zł

d) z nadwyżki środków pieniężnych wynikająca z rozliczeń kredytów i pożyczek z lat ubiegłych 1 994 773,30 zł

3. Deficyt budżetu Gminy w kwocie: **1 341 860,83 zł** Sfinansowany zostanie:

a) przychodami z zaciągniętych kredytów 0,00 zł

b) wolnymi środkami jako nadwyżką środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu j.s.t., wynikających z rozliczeń kredytów i pożyczek z lat ubiegłych 1 341 860,83 zł

**§ 6.** Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy.

§ 7. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący Rady Gminy

**Marian Matejczuk**

Załącznik Nr 1 do Uchwały Nr 321/XXXVII/2014  
Rady Gminy Dębowiec  
z dnia 20 maja 2014 r.

**Wydatki inwestycyjne na 2014 r.**

L. p.	Nazwa zadania inwestycyjnego	Jednostka realizująca	Dział	Rozdz.	Kwota w budżecie	Źródła finansowania	
1.	2.	3.	4.	5.	7.	8.	9.
1	<b>Kanalizacja Kostkowice - oprojektowanie</b>	Urząd Gminy	010	01010	35 000,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>35 000,00</b>
						środki własne	35 000,00
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
2	<b>Kanalizacja na Kamieńcu Ogrodzona - oprojektowanie</b>	Urząd Gminy	010	01010	28 000,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>28 000,00</b>
						środki własne	28 000,00
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
3	<b>Budowa kanalizacji w rejonie ulicy Spółdzielczej w Dębowcu</b>	Urząd Gminy	010	01010	1 000,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>1 000,00</b>
						środki własne	1 000,00
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
4	<b>Rozbudowa kanalizacji w Ogrodzonej</b>	Urząd Gminy	010	01010	1 000,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>1 000,00</b>
						środki własne	1 000,00
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
5	<b>Remont oczyszczalni ścieków w Ogrodzonej</b>	Urząd Gminy	010	01010	10 000,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>10 000,00</b>
						środki własne	10 000,00
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
6	<b>Budowa sieci wodociągowej w Iskrzyczynie</b>	Urząd Gminy	010	01010	210 000,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>210 000,00</b>
						środki własne	210 000,00
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00

						Fundusze Unijne	0,00
7	<b>Rozbudowa sieci kanalizacji sanitarnej i remont oczyszczalni ścieków w miejscowości Ogrodzona</b>	Urząd Gminy	010	01010	400 000,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>400 000,00</b>
						środki własne	400 000,00
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
8	<b>Fundusz sołecki - Budowa odcinka chodnika dla pieszych z Ogrodzonej w kierunku Łączki</b>	Urząd Gminy	600	60016	27 018,40	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>27 018,40</b>
						środki własne	27 018,40
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
9	<b>Fundusz sołecki - Budowa chodnika dla pieszych wzdłuż ulicy Cesarskiej</b>	Urząd Gminy	600	60016	13 239,02	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>13 239,02</b>
						środki własne	13 239,02
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
10	<b>Modernizacja dróg gminnych</b>	Urząd Gminy	600	60016	151 000,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>151 000,00</b>
						środki własne	151 000,00
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
11	<b>Odtworzenie infrastruktury drogowej</b>	Urząd Gminy	600	60016	40 000,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>40 000,00</b>
						środki własne	40 000,00
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
12	<b>Przebudowa drogi gminnej ul. Rzeczna w Dębowcu</b>	Urząd Gminy	600	60016	300 000,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>300 000,00</b>
						środki własne	300 000,00
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
13	<b>Utwardzenie placu rekreacyjnego z miejscami postojowymi w Simoradzu</b>	Urząd Gminy	600	60016	358 674,34	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>358 674,34</b>
						środki własne	198 016,96
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	160 657,38
14	<b>Remont dróg asfaltowych na terenie</b>	Urząd Gminy	600	60016	434 200,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>434 200,00</b>

	gminy					środki własne	434 200,00
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
15	<b>Remonty przepustów w ciągu dróg gminnych wraz z umocnieniem rowów</b>	Urząd Gminy	600	60016	35 200,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>35 200,00</b>
						środki własne	35 200,00
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
16	<b>Frezowanie na drodze stara DK1</b>	Urząd Gminy	700	70005	17 600,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>17 600,00</b>
						środki własne	17 600,00
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
17	<b>Nabycie działki 1170/32 pod drogę gminną</b>	Urząd Gminy	700	70005	10 000,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>10 000,00</b>
						środki własne	10 000,00
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
18	<b>Nabycie części udziału w prawie wieczystego użytkowania nieruchomości - działki 216/1</b>	Urząd Gminy	700	70005	5 000,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>5 000,00</b>
						środki własne	5 000,00
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
19	<b>Zakup oprogramowania do ewidencji gruntów i budynków</b>	Urząd Gminy	700	70005	5 000,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>5 000,00</b>
						środki własne	5 000,00
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
20	<b>Adaptacja Sali w Simoradzu na mieszkania socjalne - dokumentacja</b>	Urząd Gminy	700	70005	14 000,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>14 000,00</b>
						środki własne	14 000,00
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
21	<b>Fundusz sołecki - Plac zabaw przy ul. Osiedlowej w Kostkowicach</b>	Urząd Gminy	700	70095	14 966,60	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>14 966,60</b>
						środki własne	14 966,60
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00

						Fundusze Unijne	0,00
22	<b>Zakupy inwestycyjne - komputery, sprzęt do Urzędu Gminy</b>	Urząd Gminy	750	75023	34 100,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>34 100,00</b>
						środki własne	34 100,00
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
23	<b>Zakup i objęcie akcji oraz wniesienie wkładów do spółek prawa handlowego</b>	Urząd Gminy	750	75023	1 000,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>1 000,00</b>
						środki własne	1 000,00
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
24	<b>Rewitalizacja centrum gminy-Budowa pawilonu wielofunkcyjnego w Dębowcu</b>	Urząd Gminy	750	75095	973 474,25	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>973 474,25</b>
						środki własne	804 946,97
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	168 527,28
25	<b>Budowa sieci szerokopasmowego Internetu na terenie gmin powiatu cieszyńskiego</b>	Urząd Gminy	750	75095	403 615,74	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>403 615,74</b>
						środki własne	121 376,90
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	282 238,84
26	<b>Fundusz sołecki - Wykonanie klimatyzacji w Sali OSP Iskrzyczyn</b>	Urząd Gminy	754	75412	22 587,38	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>22 587,38</b>
						środki własne	22 587,38
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
27	<b>Rozbudowa i modernizacja zaplecza kuchennego oraz sanitariatów w budynku OSP Dębowiec</b>	Urząd Gminy	754	75412	50 000,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>50 000,00</b>
						środki własne	50 000,00
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
28	<b>Rezerwa inwestycyjna</b>	Urząd Gminy	758	75818	50 000,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>50 000,00</b>
						środki własne	50 000,00
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
29	<b>Zakup oprogramowania do egzekucji gospodarki</b>	Urząd Gminy	900	90002	5 000,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>5 000,00</b>
						środki własne	5 000,00



						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
30	<b>Sala gimnastyczna w Dębowcu - oprojektowanie</b>	Urząd Gminy	926	92605	40 000,00	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>40 000,00</b>
						środki własne	40 000,00
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
31	<b>Fundusz solecki - Obiekt sportowy 2014 - kosiarka, wiaty stadionowe, piłkochwyty</b>	Urząd Gminy	926	92605	27 018,40	<b>Wartość inwestycji, w tym:</b>	<b>27 018,40</b>
						środki własne	27 018,40
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	0,00
					<b>3 717 694,13</b>	<b>Ogółem, w tym:</b>	<b>3 717 694,13</b>
						środki własne	3 106 270,63
						WFOŚ i GW	0,00
						inne środki	0,00
						Fundusze Unijne	611 423,50

Załącznik Nr 2 do Uchwały Nr 321/XXXVII/2014  
Rady Gminy Dębowiec  
z dnia 20 maja 2014 r.

### Zestawienie przychodów i rozchodów budżetu Gminy Dębowiec w 2014 r.

Lp.	Treść	Plan na 2014	
<b>PRZYCHODY I DOCHODY BUDŻETU GMINY</b>		<b>18 994 592,95</b>	
<b>Planowane dochody budżetu gminy, w tym:</b>		<b>16 999 819,65</b>	
* Dochody bieżące		15 953 537,81	
* Dochody majątkowe		1 046 281,84	
<b>Planowane przychody budżetu gminy:</b>		<b>1 994 773,30</b>	
1. Z nadwyżki środków pieniężnych wynikających z rozliczeń kredytów i pożyczek	1 994 773,30		
<b>ROZCHODY I WYDATKI BUDŻETU GMINY</b>		<b>18 994 592,95</b>	
<b>Planowane wydatki budżetu gminy:</b>		<b>18 341 680,48</b>	
* Wydatki bieżące		14 623 986,35	
* Wydatki majątkowe		3 717 694,13	
<b>Planowane rozchody budżetu gminy:</b>		<b>652 912,47</b>	
1. Spłata pożyczki zaciągniętej w WFOŚiGW na "Termomodernizację budynku SP w Simoradzu"	9 000,00		

2.	Splata pożyczki zaciągniętej w WFOŚiGW na "Termomodernizację budynku Ośrodka Zdrowia w Dębowcu"	69 312,47
3.	Splata pożyczki zaciągniętej w WFOŚiGW na "Budowę sieci kanalizacji sanitarnej w Dębowcu"	178 400,00
4.	Splata kredytu inwestycyjnego zaciągniętego w Banku Inicjatyw Społeczno-Ekonomicznych na "Termomodernizację budynku UG"	5 200,00
5.	Splata kredytu inwestycyjnego zaciągniętego w Banku Inicjatyw Społeczno-Ekonomicznych na "Termomodernizację budynku PP w Ogrodzonej"	7 800,00
6.	Splata kredytu zaciągniętego w BS w Skoczowie na "Budowę kanalizacji w Iskrzyczynie - etap I"	63 200,00
7.	Splata kredytu zaciągniętego w BS w Skoczowie na "Budowę kanalizacji w Iskrzyczynie - etap II"	50 000,00
8.	Splata kredytu zaciągniętego w BS w Skoczowie na "Dostosowanie budynku Ośrodka Zdrowia w Dębowcu dla potrzeb osób niepełnosprawnych"	4 000,00
9.	Splata kredytu zaciągniętego w BS w Skoczowie na "Boisko wielofunkcyjne ze sztuczną nawierzchnią w Dębowcu" oraz "Nabycie nieruchomości w Simoradzu z przeznaczeniem na cele mieszkaniowe"	76 000,00
10.	Splata kredytu zaciągniętego w BS w Skoczowie na "Poprawę infrastruktury kulturalnej w gminach Hażlach i Dębowiec"	60 000,00
11.	Splata kredytu zaciągniętego w BS w Skoczowie na "Przebudowę i modernizację drogi Simoradz - Ochaby" oraz "Przebudowę i modernizację drogi Tarnawa w Iskrzyczynie"	60 000,00
12.	Splata kredytu zaciągniętego w BS w Skoczowie na "Przebudowę drogi gminnej Na Zadki w Ogrodzonej" oraz "Budowę sieci kanalizacji sanitarnej w Dębowcu"	70 000,00
<b>Nadwyżka/Deficyt</b>		<b>-1 341 860,83</b>